



BOARD OF EDUCATION  
REGULAR MEETING  
2309 TULARE STREET  
BOARD ROOM, SECOND FLOOR  
FRESNO, CA 93721-2287  
[board.fresnounified.org](http://board.fresnounified.org)

## AGENDA 24 de AGOSTO de 2022

**\*4:45 P.M. (SESIÓN CERRADA) \*5:30 P.M. (SESIÓN ABIERTA)**

TENGA EN CUENTA: QUE REGRESAMOS A LAS REUNIONES EN PERSONA.

\*LOS TIEMPOS DESIGNADOS PARA LOS ASUNTOS DE CONFERENCIA/ DISCUSIÓN SON APROXIMADOS.

TENGA EN CUENTA: EL ESTACIONAMIENTO ESTARÁ DISPONIBLE PARA LAS REUNIONES DE LA MESA DESPUÉS DE LAS 5:00 p. m. EN EL PABELLÓN DE ESTACIONAMIENTO DE LA CALLE "N" UBICADO EN LA ESQUINA SURESTE DE LAS CALLES TULARE Y "N" – LA ENTRADA ES POR LA CALLE "N". Los asistentes a la reunión de la Mesa sin tarjetas de acceso deben presentarse en la cabina de estacionamiento para que el asistente los escanee. Por favor NO saque un boleto. Además, la Ciudad de Fresno no hará cumplir los parquímetros de la calle en esta área después de las 6:00 p. m., de lunes a viernes.

Las personas que planean asistir a la reunión en persona deben pasar por el [COVID-19 Daily Self-Health Screening Tool](#) el día de la reunión de la Mesa y deben responder "no" a todas las preguntas.

Por la seguridad de los asistentes a las reuniones de la Mesa del Distrito Escolar Unificado de Fresno, todo el que ingresan a la Sala de la Mesa de Educación estará sujeto al escaneo del detector de metales. El uso de detectores de metales está aprobado bajo la Póliza de la Mesa 5145.12.

No se permitirán los siguientes artículos: alcohol, drogas ilegales, cuchillos o armas de fuego.

De conformidad con la Ley para Estadounidenses con Discapacidades, aquellos que requieran asistencia especial para acceder a la sala de reuniones de la Mesa, para acceder a los documentos escritos que se discuten en la reunión de la Mesa, o para participar de otra manera en las reuniones de la Mesa, comuníquese con la Presidenta de la Mesa o la Oficina de la Mesa llamando al 457- 3727. La notificación de al menos 48 horas antes de la reunión permitirá al distrito hacer arreglos razonables para garantizar la accesibilidad a la reunión de la Mesa y proporcionar las adaptaciones, ayudas o servicios auxiliares necesarios.

Cualquier miembro del público que desee dirigirse a la Mesa deberá presentar una tarjeta de orador especificando el tema que desea abordar. La tarjeta debe presentarse antes de que la presidenta de la Mesa anuncie el tema específico de la agenda.

Los materiales públicos están disponibles para su revisión en [board.fresnounified.org](http://board.fresnounified.org)

SERVICIO DE INTERPRETE: Disponible en español y hmong en la sala de reuniones a solicitud de los interesados.

**\*4:45 P.M.**

**INICIO** de la Reunión

**OPORTUNIDAD** de comentarios públicos en asuntos de la agenda a puerta cerrada

**RECESO** en la sala del gabinete de la sesión cerrada para discutir lo siguiente:

1. Expulsiones de estudiantiles de conformidad con la Sección 35146 del Código de Educación.
2. Conferencia con el Negociador Laboral - (Código de Gobierno Sección 54957.6); Negociador(es) de FUSD: Paul Idsvoog; Organizaciones de Empleados: TLC, CSEA, Capítulo 125, CSEA, Capítulo 143, SEIU, Local 521, FASTA/SEIU, Local 521/CTW, CLC, Edificación y Construcción del Distrito Escolar de Fresno Intercambio/FTA; Asociación Internacional de Maquinistas y Trabajadores Aeroespaciales (IAMAW), Empleados No Representados: Manejo de todos los Empleados, Confidenciales y Supervisores.
3. Disciplina/Despido/Liberación/Reasignación/Renuncia del Empleado Público.
4. Nombramiento/Empleo Público - (Sección 54957 del Código de Gobierno).
  - a. Director
5. Conferencia con el Asesor Legal - Litigio Existente (Código de Gobierno Sección 54956.9(d)(1))
  - a. Caso Potencial (Uno)
6. Conferencia con el Asesor Legal – Litigio Anticipado/Pendiente/Amenaza (Código de Gobierno Sección 54956.9(d)(2)).

**\*5:30 P.M., RECONVENIR** y reportar acción tomada durante la sesión a puerta cerrada, si la hubiera.

### **JURAMENTO DE LEALTAD**

Un miembro del personal dirigirá el saludo a la bandera.

### **RECONOCER a los Representantes del Consejo Estudiantil del 2022/23**

La Mesa y el Superintendente desean reconocer a los Representantes del Consejo Estudiantil (SAB) del 2022/23 y brindarles a los estudiantes de SAB la oportunidad de presentarse. Persona de contacto: Dra. Natasha Baker, teléfono 457-3731.

### **ESCUCHAR el Reporte del Superintendente**

### **OPORTUNIDAD de comentarios públicos sobre los asuntos de la orden del día**

**TODOS LOS ASUNTOS AGENDADOS** son considerados de rutina por la Mesa de Educación y serán aprobados por una moción. No habrá debate separado de los temas

a menos que un miembro de la Mesa así lo solicite, en cuyo caso, los asuntos se considerarán después de la aprobación de la Agenda Acordada.

## **A. AGENDA ACORDADA**

### **A-1, APROBAR la Lista de Personal**

En los cartapacios de la Mesa se incluye la Lista de Personal, Apéndice A, tal como se presenta. El Superintendente recomienda la aprobación. Impacto fiscal: No hay impacto fiscal para el distrito en este momento. Persona de contacto: David Chavez, teléfono 457-3548.

### **A-2, ADOPTAR los Hechos Encontrados y Recomendaciones de la Mesa Administrativa del Distrito**

La Mesa Directiva de Educación recibió y consideró los Hechos Encontrados y Recomendaciones de los Paneles Administrativos del Distrito resultantes de las audiencias en casos de expulsión y readmisión llevados a cabo durante el período de la Reunión Regular de la Mesa del 10 de agosto de 2022. El superintendente recomienda la adopción. Impacto fiscal: No hay impacto fiscal para el distrito en este momento. Persona de contacto: Kim Mecum, teléfono 457-3731.

### **A-3, APROBAR las Minutas de las Reuniones Anteriores**

En los cartapacios de la Mesa se incluye el borrador de las minutas de la reunión regular de la Mesa del 10 de agosto de 2022. El superintendente recomienda la aprobación. Impacto fiscal: No hay impacto fiscal para el distrito en este momento. Persona de contacto: Dr. Robert G. Nelson, teléfono 457-3884.

### **A-4, ADOPTAR la Resolución para la Certificación de Estudios Independientes Basados en Cursos**

En los cartapacios de la Mesa se incluye una resolución para certificar los estudios independientes basados en cursos. Los estudios independientes basados en cursos certificarán que los estudiantes de e-Learn Academy reciben un programa de instrucción con instrucción sincrónica y asincrónica equivalente o superior a las escuelas presenciales en el Distrito Escolar Unificado de Fresno. El Superintendente recomienda la adopción. Impacto fiscal: No hay impacto fiscal para el distrito. Persona de contacto: Dra. Natasha Baker, teléfono 457-3731.

### **A-5, APROBAR la Contratación de Consultores Sin Credenciales para el Año Escolar 2022/23 según el Código de Educación de California 58803**

Se incluye para la consideración y aprobación de la Mesa una solicitud para contratar consultores sin credenciales que posean habilidades únicas de negocios, artes escénicas e instituciones postsecundarias para brindar instrucción a los estudiantes. Nos gustaría solicitar a la Mesa que apruebe la contratación de los siguientes consultores para brindar instrucción secundaria en sus materias especializadas para el año escolar 2022/2023.

Nombre Sujeto	Escuela
Alison Mattox	Porrista McLane HS
Mitchell Davis	Baloncesto McLane HS

El Superintendente recomienda la aprobación. Impacto fiscal: Hay suficientes fondos disponibles en el presupuesto de los sitios. Persona de contacto: David Chávez, teléfono 457-3548.

**A-6, APROBAR el Convenio con Academia de Capacitación de Otro Nivel**

En los cartapacios de la Mesa se incluye un acuerdo con Academia de Capacitación de Otro Nivel. Este acuerdo proporcionará talleres de escritura trimestrales de seis semanas para estudiantes que participan en el programa de la Academia de Liderazgo Estudiantil Afroamericano para aumentar sus habilidades de escritura en las 17 escuelas secundarias. El Superintendente recomienda la aprobación. Impacto fiscal: Fondos suficientes por un monto de \$150,000 están disponibles en el presupuesto de Participación Estudiantil. Persona de contacto: Dra. Natasha Baker, teléfono 457-3731.

**A-7, APROBAR el Acuerdo entre el Distrito Escolar Unificado de Fresno y Finalsite**

Incluido en los cartapacios de la Mesa se encuentra un acuerdo con Finalsite, un galardonado servicio de diseño de sitios web, software y alojamiento para escuelas, para revisar el sitio web del distrito y todos los sitios web de las escuelas individuales dentro en el distrito. El objetivo es desarrollar un nuevo diseño de sitio web del distrito y una plantilla de sitio web de la escuela que se priorice por el atractivo visual, la facilidad de uso y la consistencia en la marca en todos los sitios escolares con el objetivo de mejorar la comerciabilidad para el reclutamiento de personal y la inscripción de estudiantes. El Superintendente recomienda la aprobación. Impacto fiscal: Fondos suficientes por un monto de \$139,000 para los costos totales de instalación para el año 1 (2022/23), están disponibles en el Presupuesto de Comunicaciones. Además, el acuerdo describe los costos anuales de mantenimiento y hospedaje por un monto de \$126 000 para los años 2 a 5 (SY 2023/24 - 2026/27), que también estarán disponibles en el presupuesto de comunicaciones. Persona de contacto: Nikki Henry, teléfono 457-3653.

**A-8, APROBAR el Acuerdo de Intercambio Interjurisdiccional Enmendado entre el Distrito Escolar Unificado de Fresno y el Distrito de Colegios Comunitarios del Centro Estatal**

En los cartapacios de la Mesa se incluye un Acuerdo de Intercambio Interjurisdiccional enmendado entre el Distrito Escolar Unificado de Fresno y el Distrito de Colegios Comunitarios del Centro Estatal de julio de 2022 Contactos agrupados. Se hicieron enmiendas al Acuerdo de Intercambio entre Jurisdicciones entre el Distrito Escolar Unificado de Fresno y el Distrito de Colegios Comunitarios del Centro Estatal con respecto a un empleado del Distrito Escolar Unificado de Fresno en préstamo al Consorcio de Educación para Adultos del Centro Estatal. El acuerdo original se firmó el 30 de julio de 2022, antes de recibir la notificación

de un aumento en los días de trabajo programados. La enmienda refleja un aumento en el salario y los beneficios como resultado de un aumento en los días de trabajo de 197 a 215. El Superintendente recomienda la aprobación. Impacto fiscal: Fondos suficientes por un monto de \$415,578 están disponibles en el presupuesto del Consorcio de Adultos. Persona de contacto: Dra. Natasha Baker, teléfono 457-3731.

**A-9, Aprobar las Revisiones Propuestas para las Pólizas de la Mesa**

En los cartapacios de la Mesa se incluyen las revisiones propuestas para las siguientes cuatro Pólizas de la Mesa (BP) y un Anexo (E):

- BP 1400 Relaciones Entre Otras Agencias/Gubernamentales y las Escuelas
- BP 5141.52 Prevención del Suicidio
- BP 6146.1 Requisitos de Graduación de la Preparatorias/Estándares de Competencia
- E 9270 Conflicto de Intereses – Declaración de Forma Económica 700

Estas revisiones cumplen con las recomendaciones de la Asociación de Mesas Escolares de California, los requisitos de Supervisión del Programa Federal del Departamento de Educación de California y las mejores prácticas. El Superintendente recomienda la aprobación. Impacto fiscal: No hay impacto fiscal para el distrito en este momento. Persona de contacto: Ambra O'Connor, teléfono 457-3838.

**A-10, APROBAR y RATIFICAR los Contratos de Jubilados para Maestros de la Escuela de Adultos de Fresno para el Año Escolar Académico 2022/23**

En los cartapacios de la Mesa se incluyen cuatro contratos de jubilados para maestros de la Escuela de Adultos de Fresno (FAS) necesarios para las clases de verano/otoño del 2022. Estos maestros jubilados por hora apoyarán la instrucción en Educación Técnica Profesional, Educación Secundaria para Adultos y clases de Inglés como Segundo Idioma en la Escuela para Adultos de Fresno para el año escolar académico 2022/23. Los maestros trabajarán con un contrato por hora de hasta 18 horas o menos por semana. El Superintendente recomienda su aprobación y ratificación. Impacto fiscal: Fondos suficientes por un monto de \$117,363.00 están disponibles en el presupuesto de Educación de Adultos de Fresno. Persona de contacto: Dra. Natasha Baker, teléfono 457-3731.

**A-11, RATIFICAR el Acuerdo Enmendado con el Superintendente de Escuelas del Condado de Fresno Early Stars**

En los cartapacios de la Mesa se incluye una solicitud de ratificación de una enmienda a un acuerdo con el Superintendente de Escuelas del Condado de Fresno Early Stars del Condado de Fresno. La participación en Early Stars del condado de Fresno apoya la mejora continua de la calidad del programa de aprendizaje temprano. El acuerdo proporciona fondos para el apoyo continuo a

las aulas de aprendizaje temprano del Distrito Escolar Unificado de Fresno que participan en Early Stars del Condado de Fresno. Esta enmienda cambia la fecha de finalización del contrato del 30 de junio de 2022 al 30 de junio de 2023 y prevé un aumento en la financiación por un monto de \$20,000. El acuerdo original fue ratificado por la Junta el 09 de septiembre de 2020, Punto A-10 de la Agenda. El Superintendente recomienda la ratificación. Impacto fiscal: El Distrito Unificado de Fresno recibirá fondos adicionales por un monto de \$20,000. Persona de contacto: Dra. Natasha Baker, teléfono 457-3731.

**A-12, RATIFICAR la Subvención de la Fundación David y Lucile Packard**

En los cartapacios de la Mesa se incluye una solicitud de ratificación de una subvención de la Fundación David and Lucile Packard desde el 1 de julio de 2022 hasta el 30 de junio de 2025. Esta subvención proporcionará fondos por un monto de \$1,650,000 para apoyar a ocho, nueve y diez de la iniciativa de diez años Fresno Starting Smart and Strong. El Distrito Escolar Unificado de Fresno ha liderado la Iniciativa colaborativa de múltiples agencias desde su inicio en el 2015. El Superintendente recomienda la ratificación. Impacto fiscal: El Distrito Unificado de Fresno recibirá fondos por un monto de \$1,650,000. Persona de contacto: Dra. Natasha Baker, teléfono 457-3731.

**A-13, RATIFICAR el Cambio de Órdenes**

En los cartapacios de la Mesa se incluye información sobre los cambios órdenes para los siguientes proyectos:

Licitación 20-49 Nueva Escuela Primaria Juan Felipe Herrera  
Cambio de Orden 10 presentada para su ratificación: \$109,632  
Cambio de Orden 11 presentada para su ratificación: \$53,248

Licitación 21-42 Sección A, Mejoras al Campo Atlético de la Escuela Preparatoria Bullard  
Cambio de Orden 5 presentada para su ratificación: \$9,951

El Superintendente recomienda la ratificación. Impacto fiscal: \$172,831 están disponibles en el Fondo de la Medida X para las Licitaciones 20-49 y 21-42 Sección A. Persona de contacto: Paul Idsvoog, teléfono 457-3134.

**FIN DE LA AGENDA ACORDADA  
(VOTACIÓN POR PASE DE LISTA)**

**B. AGENDA CONFERENCIA/DISCUSIÓN**

**\*6:15 P.M.**

**B-14, DISCUTIR y RECONOCER la Recepción de la Propuesta de Sucesor Inicial 2022-2025 de la Asociación Internacional de Maquinistas y Trabajadores Aeroespaciales al Distrito Escolar Unificado de Fresno**

En los cartapacios de la Mesa se incluye la Propuesta de Sucesor Inicial del 2022-2025 de la Asociación Internacional de Maquinistas y Trabajadores Aeroespaciales del Distrito Escolar Unificado de Fresno. De acuerdo con la Sección 3547 del Código de Gobierno, todas las propuestas iniciales de los representantes exclusivos deben presentarse en una reunión pública del empleador de la escuela pública. La Propuesta de Contrato Sucesor del 2022-2025 de la Asociación Internacional de Maquinistas y Trabajadores Aeroespaciales se presentó por primera vez al Distrito Escolar Unificado de Fresno en la reunión de la Mesa de Gobierno del 10 de agosto de 2022 y por la presente se devuelve a esta agenda para que la Mesa tome medidas formalmente, acusando recibo de dicha propuesta. Impacto Fiscal: No hay impacto fiscal para el distrito en este momento. Persona de contacto: Paul Idsvoog, teléfono 457-3134.

**\*6:20 P.M.**

**B-15, DISCUTIR y ADOPTAR la Propuesta de Contrato Sucesor para el 2022-2025 del Distrito Escolar Unificado de Fresno a la Asociación Internacional de Maquinistas y Trabajadores Aeroespaciales**

En los cartapacios de la Mesa se incluye la Propuesta de contrato de sucesor inicial para el 2022-2025 del Distrito Escolar Unificado de Fresno a la Asociación Internacional de Maquinistas y Trabajadores Aeroespaciales. De acuerdo con el Código de Gobierno 3547, todas las propuestas iniciales de negociación de los empleadores de escuelas públicas y los representantes exclusivos de negociación se presentarán en una reunión pública y, posteriormente, se convertirán en registros públicos. El Superintendente recomienda la adopción. Impacto Fiscal: No hay impacto fiscal para el distrito en este momento. Persona de contacto: Paul Idsvoog, teléfono 457-3134.

**C. RECIBIR INFORMACIÓN y REPORTE**

**C-16, RECIBIR el Informe de Inversión del Cuarto Trimestre del Distrito Escolar Unificado de Fresno para el Año Fiscal 2021/22**

En los cartapacios de la Mesa se incluye el Informe de inversión del cuarto trimestre del Distrito Escolar Unificado de Fresno para el año fiscal 2021/22. La Políza de la Mesa 3430(a) requiere que el Superintendente, o su designado, proporcione a la Mesa de Educación informes trimestrales y anuales sobre las inversiones del distrito. A partir del 30 de junio de 2022, el Distrito Escolar Unificado de Fresno cumple con la Políza de la Junta 3430(a) para inversiones. Impacto fiscal: No hay impacto fiscal para el distrito en este momento. Persona de contacto: Santino Danisi, teléfono 457-6226.

## **COMUNICACIONES ORALES NO PROGRAMADAS**

Las personas que deseen dirigirse a la Mesa sobre temas dentro de la jurisdicción de la materia de la Mesa, pero que **no** figuran en esta agenda, pueden hacerlo en este momento. Si desea dirigirse a la Mesa sobre un tema específico que figura en la agenda, debe hacerlo cuando se llame a ese tema específico. Las personas deberán presentar una tarjeta de orador especificando el tema que desean abordar. La tarjeta debe presentarse antes de que la Presidente de la Mesa anuncie las comunicaciones orales no programadas.

Si bien las limitaciones de tiempo quedan a discreción de la Presidenta de la Mesa, en general, los miembros del público estarán limitados a un máximo de tres (3) minutos por orador para un total de treinta (30) minutos de comentarios públicos según lo designado en esta agenda. Cualquier persona que no haya tenido la oportunidad de dirigirse a la Mesa durante este período inicial de treinta (30) minutos puede hacerlo al final de la reunión después de que la Mesa haya abordado todos los asuntos restantes de esta agenda. La Mesa reconoce que las personas pueden pedirle a la Mesa que responda preguntas o declaraciones hechas durante comunicaciones orales no programadas y, de acuerdo con el Reglamento de la Mesa 9323, la Mesa no tomará medidas ni discutirá ningún asunto que no aparezca en la agenda publicada, excepto cuando sea autorizado por ley.

Los miembros del público que tengan preguntas sobre asuntos del distrito escolar pueden enviarlas por escrito. La Mesa remitirá automáticamente al Superintendente cualquier solicitud formal que se le presente en este momento. El miembro del personal apropiado proporcionará respuestas a las preguntas.

## **D. FIN DE LA REUNIÓN**

### **PRÓXIMAS REUNIONES**

**MIÉRCOLES, 07 de SEPTIEMBRE de 2022 TALLER DE LA MESA**  
**MIÉRCOLES, 14 de SEPTIEMBRE de 2022, JUNTA REGULAR**